

INVITATION

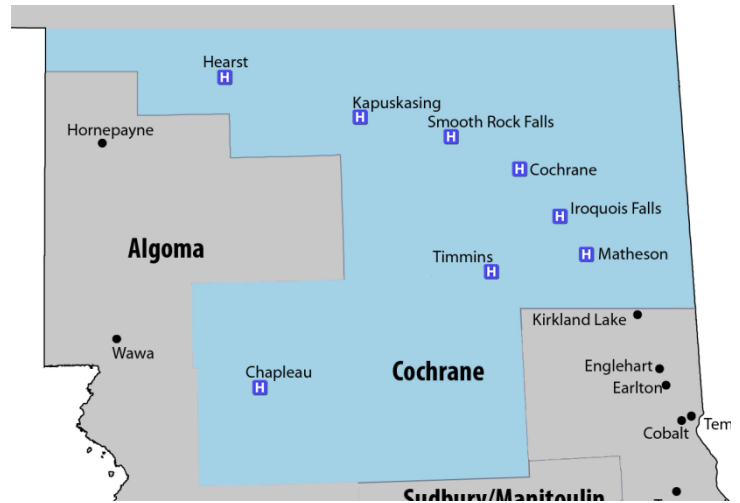
Realigning Health Care Services in the Cochrane District

Did you know that the ...

North East Local Health Integration Network (NE LHIN) flows \$192 million each year to 58 health service providers to provide front-line care to 80,000 people living in the Cochrane District?

Are you getting the right care in the right place at the right time?

Join an independent facilitator from Northeastern Ontario and the NE LHIN and participate in any one of the discussions below on how to realign health care services in the Cochrane District to best meet your health care needs.



TIMMINS: February 27th, 2012
7pm to 9pm, Days Inn, Timmins – Ballroom A & B

IROQUOIS FALLS: February 28th, 2012
6:30 pm to 8:00 pm, Iroquois Falls Legion

KAPUSKASING: February 29th, 2012, 6:30 pm to 8:00 pm
Kapuskasing Civic Centre, Council Chambers

HEARST: March 1, 2012
12pm to 1:30 pm, Conseil des Arts, Room B
(A light lunch will be provided.)

SMOOTH ROCK FALLS: March 1, 2012
5pm to 6:30 pm, Smooth Rock Falls Legion
(A light dinner will be provided.)

CHAPLEAU: March 2, 2012
11:30 am to 1:00 pm, Chapleau Recreation Centre – Community Hall
(A light lunch will be provided.)

Following a presentation, you will have the opportunity to offer one-on-one input developing a more patient-focused, seamless and effective local health care system. **Everyone is welcome!** For more information, please contact: Robyn Bangs, tel: 1-705-840-1252 or via email at robyn.bangs@lhins.on.ca.

INVITATION

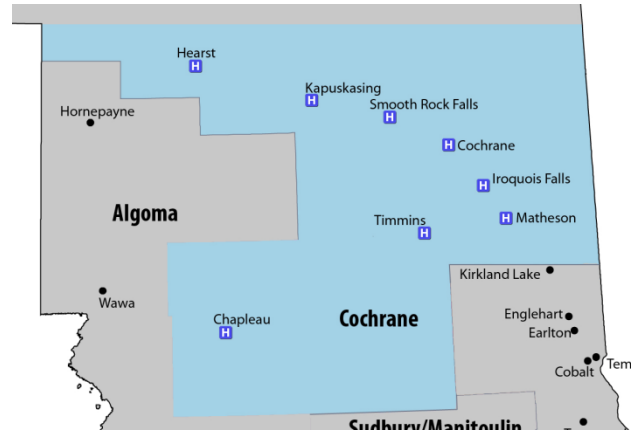
Réaligner les services de santé dans le district de Cochrane

Saviez-vous que ...

Le Réseau local d'intégration des services de santé (RLISS) du Nord-Est verse 192 millions de dollars chaque année à 58 fournisseurs de services de santé qui offrent des soins de première ligne aux 80 000 habitants du district de Cochrane?

Recevez-vous les bons soins, au bon endroit et au bon moment?

Joignez-vous à une facilitatrice indépendante du Nord-Est et au personnel du RLISS du Nord-Est lors d'une des séances suivantes pour discuter des façons de réaligner les services de santé dans le district de Cochrane de sorte à mieux répondre à vos besoins de soins de santé.



- TIMMINS :** 27 février 2012
19 h à 21 h, Days Inn, Timmins – salle de bal A et B
- IROQUOIS FALLS :** 28 février 2012
18 h 30 à 20 h, Légion d'Iroquois Falls
- KAPUSKASING :** 29 février 2012
18 h 30 à 20 h, Centre civique de Kapuskasing, salle du conseil
- HEARST:** 1^{er} mars 2012
12 h à 13 h 30, Conseil des Arts, salle B
(Un léger repas sera servi.)
- SMOOTH ROCK FALLS :** 1^{er} mars 2012
17 h à 18 h 30, Légion de Smooth Rock Falls
(Un léger repas sera servi.)
- CHAPLEAU :** Le 2 mars 2012
11 h 30 à 13 h, Centre récréatif – salle communautaire
(Un léger repas sera servi.)

Après une présentation, vous aurez l'occasion d'offrir des commentaires individuellement sur la création d'un système de santé local qui est davantage axé sur le patient, uniforme et efficace. **Tout le monde est le bienvenu!** Pour en savoir plus, veuillez communiquer avec Robyn Bangs au 1-705-840-1252 ou par courriel à robyn.bangs@lhins.on.ca.